



English



Spanish



[Ver esta dirección de correo electrónico en su navegador](#)



# CONNECTICUT WEEKLY AGRICULTURAL REPORT

The latest news and updates in Connecticut agriculture

Presentado por el Departamento de Agricultura de Connecticut.  
Versión en español disponible en línea en [CTGrown.gov](https://www.ctgown.gov).

## En este asunto

7 de enero de 2022; Vol. E, No. 1

[Aprobado por el plan estatal de cáñamo](#)

[Cuarentena de mosca linterna manchada](#)

[Orientación COVID-19](#)

[Plan para productores de carne y aves de corral](#)

[Subvenciones para la promoción de productos lácteos](#)

[Certificado de producción de hortalizas](#)

[Precios del mercado agrícola](#)

[Anuncios](#)

[Próximos Eventos](#)



En 2021, el Departamento de Agricultura de Connecticut, en colaboración con socios, protegió permanentemente 1,204 acres en 13 granjas en el estado, lo que elevó el número total de acres de tierras de cultivo protegidas a perpetuidad a 47,346.



English → Spanish ▼



## Plan estatal de CT para la producción de cáñamo aprobado por USDA

El Comisionado de Agricultura Bryan P. Hurlburt anuncia que el Departamento de Agricultura de Connecticut (CT DoAg) ha recibido la aprobación del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA) para el Plan Estatal de Connecticut para la Producción de Cáñamo. El plan aprobado respalda la ley de cáñamo de Connecticut y rige el registro, la producción y el cumplimiento del cultivo de cáñamo a partir de 2022.

“La aprobación del USDA de nuestro plan estatal para la producción de cáñamo nos permite alinear nuestro programa con su regla final”, dijo Hurlburt. “Esto ofrece la oportunidad de un crecimiento continuo y la diversificación necesarios para la sostenibilidad de la finca y esperamos trabajar con los productores para administrar el programa”.

Cualquier cultivador que participe en el programa de Connecticut con licencias que expiraron el 31 de diciembre de 2021, debe volver a presentar una solicitud bajo el nuevo programa para cultivar cáñamo en 2022. [Las solicitudes ahora se aceptan y hay más información disponible aquí.](#)

CT DoAg lanzó el programa de cáñamo en mayo de 2019 y desde el inicio se han cosechado más de 328 acres. En 2021, se emitieron 98 licencias para 397 lotes con licencia, incluidos 470,600 pies cuadrados de espacio de cultivo de cáñamo interior registrado y 85 acres plantados.

Se llevará a cabo un seminario web sobre productores de cáñamo el 25 de enero de 5: 30-6: 30 pm para revisar los cambios. Para obtener más información sobre el seminario web o la regulación del cáñamo en Connecticut, visite la [página web del Programa de cáñamo de Connecticut](#) . Si desea ser agregado al servidor de listas CT DoAg para recibir actualizaciones sobre este programa, envíe un correo electrónico a [AGR.Hemp@ct.gov](mailto:AGR.Hemp@ct.gov) y solicite ser agregado.



English → Spanish ▾



### **CAES ANUNCIA LA RENOVACIÓN DE LA CUARENTENA DE LINTERNAS MANCHADAS PARA CONNECTICUT**

La Estación Experimental Agrícola de Connecticut (CAES) en cooperación con la Protección de Plantas y Cuarentena (PPQ) del USDA APHIS continuó detectando poblaciones en expansión de la mosca linterna manchada (SLF) en Connecticut hasta el 2021. El Director de CAES anuncia la renovación de la Orden de Cuarentena para SLF que se estableció el 1 de julio de 2021, **efectivo el 1 de enero de 2022** . Puede encontrar más información sobre SLF, la orden de cuarentena y los requisitos estatales de cuarentena a continuación.

[Haga clic aquí para más información](#)

---

### **RECURSOS COVID-19**

- [Base de conocimientos de CT COVID-19](#) : recurso de COVID-19 para responder sus preguntas sobre autoevaluaciones, sitios de pruebas y más.
- [Página de autoevaluación](#) : información sobre las autoevaluaciones.
- [Respuesta de CT COVID-19](#) : información actual que incluye rastreador de datos, sitios de pruebas y vacunas, orientación para la reapertura y más.

**Las empresas agrícolas, las organizaciones sin fines de lucro y otras organizaciones deben seguir las reglas del sector que se les apliquen. Los propietarios de empresas privadas pueden implementar o seguir exigiendo el distanciamiento social y otras medidas que se consideren necesarias.**



English → Spanish



El Departamento de Agricultura ha archivado información de varias fuentes relacionadas con COVID-19, que se puede encontrar aquí:

<https://portal.ct.gov/DOAG/Commissioner/Commissioner/COVID-19-Resources-for-Farmers> .

### **REGÍSTRESE PARA EL SITIO DE VACUNACIÓN MÓVIL EN LA GRANJA**

Se alienta a las granjas interesadas en albergar una clínica de vacunación móvil para los empleados de la granja a completar el [formulario de admisión de camionetas DPH](#) .

### **CONNECTICUT AGRICULTURE EN LAS NOTICIAS**

[La mosca linterna manchada sigue siendo una preocupación para los agricultores de CT](#) , WFSB, 1/4 de los

[agricultores principiantes, los agricultores de color superan la oferta a medida que se disparan los precios de las tierras de cultivo](#) , Civil Eats, 1/3

[En celebración de las algas marinas](#) , el día, 1/2

[El sitio web de agricultura local gana \\$ 41,600 federal Grant](#) , The Day, 1/2

[Lo mejor de 2021: los agricultores de Connecticut descubren que no hay una manera fácil de lidiar con los extremos climáticos](#) , CT Mirror, 1/1

[¿Deshacerse de su árbol de Navidad? Una granja local le está pidiendo que la done para alimentar a sus animales](#) , WTNH, 12/30

[Los grupos agrícolas de Connecticut reciben subvenciones de Farm Aid](#), Hartford Courant, 12/29

[CT Grown promueve alimentos saludables y locales con cualquier presupuesto](#) , Yahoo News, 12/29



### **EL PLAN DE ACCIÓN BIDEN-HARRIS PARA UNA CADENA DE SUMINISTRO DE CARNES Y AVES DE CORRAL MÁS JUSTA, MÁS COMPETITIVA Y MÁS RESILIENTE**

**La Administración Biden-Harris dedicará \$ 1 mil millones en fondos del Plan de Rescate Estadounidense para la expansión de la capacidad de procesamiento independiente.** El USDA revisó [casi 450 comentarios](#) recibidos durante el verano en respuesta a su solicitud de información sobre la



- Ampliar y diversificar la capacidad de procesamiento de carnes y aves;
- Incrementar los ingresos del productor;
- Brindar a los productores la oportunidad de tener la propiedad de las instalaciones de procesamiento;
- Crear empleos estables y bien remunerados en las regiones rurales;
- Elevar el nivel de salud, seguridad, capacitación y salarios de los trabajadores para los trabajos de empaque de carne;
- Estimular la colaboración entre productores y trabajadores;
- Inmediata coinversión estatal, tribal y privada; y
- Ofrezca a los consumidores más opciones.

Con estos fines, el USDA ha aumentado los fondos disponibles y está publicando nuevos detalles del programa para respaldar la cadena de suministro de carne y aves de corral. Para leer la declaración completa de la Casa Blanca, siga el enlace a continuación.

[Lee mas](#)

### **PLAZOS QUE SE ACERCAN PARA LAS OPORTUNIDADES DE FINANCIAMIENTO DE LA CONSERVACIÓN DEL AF2022 DE NRCS**

El Departamento de Agricultura de EE. UU. (USDA) anuncia las oportunidades de asistencia para el año fiscal 2022 para productores agrícolas y propietarios privados de tierras para programas clave, como el [Programa de Incentivos de Calidad Ambiental \(EQIP\)](#); [Programa de administración de la conservación \(CSP\)](#); [Programa de Servidumbre de Conservación Agrícola \(ACEP\)](#) - Servidumbre de Tierras Agrícolas (ACEP-ALE), Servidumbre de Reserva de Humedales (ACEP-WRE); [Programa de Asociación Regional para la Conservación \(RCPP\)](#); y [asistencia para la gestión agrícola \(AMA\)](#) programa. Si bien el Servicio de Conservación de Recursos Naturales del USDA (NRCS) acepta solicitudes para estos programas durante todo el año, los productores y propietarios de tierras deben presentar su solicitud en las fechas de clasificación específicas del estado para ser considerados para la financiación de este año. En Connecticut, estas fechas incluyen:

- 14 de enero de 2022 - Ronda 2 para EQIP y AMA
- 14 de enero de 2022 - [RCPP Southern New England Heritage Forest](#)
- 28 de enero de 2022 - ACEP-ALE y ACEP-WRE
- 18 de febrero de 2022 - CSP

Para obtener más información, visite el enlace a continuación.





---

## PROGRAMA DE APRENDIZAJE SERVICIO DE ALIMENTACIÓN Y AGRICULTURA

Los Programas de Aprendizaje de Servicio de Alimentos y Agricultura tienen como objetivo aumentar el conocimiento de la agricultura y mejorar la salud nutricional de los niños, y reunir a las partes interesadas de las distintas partes del sistema alimentario para aumentar la capacidad de educación alimentaria, de huertos y nutrición dentro de las organizaciones anfitrionas o entidades, como cafeterías y aulas escolares, al mismo tiempo que se fomentan niveles más altos de participación comunitaria entre las granjas y los sistemas escolares. La iniciativa es parte de un esfuerzo más amplio no solo para aumentar el acceso a las comidas escolares para los niños de bajos ingresos, sino también para mejorar drásticamente su calidad.

Los elegibles incluyen estaciones experimentales agrícolas estatales; colegios y universidades; fundaciones de investigación universitaria; otras instituciones y organizaciones de investigación; Agencias federales; laboratorios nacionales; organizaciones, fundaciones o corporaciones privadas; individuos; o cualquier grupo que consta de dos o más entidades descritas en el presente documento.

**Se llevará a cabo un seminario web el lunes 10 de enero de 2022 a las 3:00 p.m.**

[Haga clic aquí para obtener más información y para postularse](#)

---

## SEIS CONDADOS APROBADOS PARA LA DECLARACIÓN FEDERAL DE DESASTRES AGRÍCOLAS DEBIDO AL HURACÁN IDA

El 21 de diciembre, el gobernador Ned Lamont anunció que había recibido un aviso del secretario del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos, Tom Vilsack, de que se había aprobado una declaración de desastre agrícola para partes de Connecticut debido al impacto de los restos del huracán Ida en el estado a principios de septiembre. .

La declaración hará que los agricultores de seis de los condados del estado, incluidos Hartford, Middlesex, New Haven, New London, Tolland y Windham, sean elegibles para ser considerados para cierta asistencia por desastre de la Agencia de Servicios Agrícolas para cubrir las pérdidas de producción de la tormenta, como como préstamos de emergencia, siempre que se cumplan los requisitos de elegibilidad. Si bien Middlesex y New London se nombran como



Los agricultores tendrán ocho meses a partir de la fecha de la declaración secretarial de desastre para solicitar préstamos de emergencia. La Farm Service Agency considera cada solicitud de préstamo de emergencia por sus propios méritos, teniendo en cuenta el alcance de las pérdidas de producción en la granja y la seguridad y capacidad de reembolso del operador. Los agricultores interesados en solicitar la asistencia deben comunicarse con la oficina local de la Agencia de Servicios Agrícolas.

En agosto, se aprobó una declaración de desastre agrícola federal similar para Connecticut como resultado de los daños causados por la tormenta tropical Elsa, que afectó al estado a principios de julio. Esa declaración en particular se aplica a los ocho condados del estado, y los agricultores de todo el estado aún son elegibles para solicitar asistencia en virtud de ella.



## PLAZO LÍMITE EXTENDIDO DEL DESAFÍO DE BUENOS TRABAJOS DE EDA

El Good Jobs Challenge está diseñado para respaldar las necesidades del sistema de fuerza laboral regional identificado de un solicitante a través de un único premio integrado. La EDA otorgará premios a la Entidad líder del sistema de un sistema de fuerza laboral regional o a la Organización troncal de una asociación sectorial como solicitante principal. Estas organizaciones pueden otorgar sub-premios a otros beneficiarios elegibles según sea necesario para el proyecto propuesto y según lo apruebe la EDA. **El plazo para postularse se ha ampliado hasta el 10 de febrero de 2022.**

Los solicitantes elegibles para Good Jobs Challenge de EDA incluyen:

- Organización del distrito;
- Tribu india o un consorcio de tribus indias;
- Estado, condado, ciudad u otra subdivisión política de un estado, incluida una unidad de propósito especial de un gobierno estatal o local dedicada a actividades de desarrollo económico o de infraestructura, o un consorcio de subdivisiones políticas;
- Institución de educación superior o un consorcio de instituciones de educación superior; o
- Organización o asociación pública o privada sin fines de lucro, incluidos los sindicatos, que actúan en cooperación con funcionarios de una subdivisión política de un Estado.



English → Spanish ▾



Obtenga más información en el sitio web de EDA



### **2022 SEMILLAS PARA EL ÉXITO ESTIPENDO PARA LOS PRINCIPIANTES AGRICULTORES DE COLOR**

La oportunidad: Southern New England Farmers of Color Collaborative (SNEFCC) quiere posicionar a los agricultores de color para que estén listos para las nuevas oportunidades que surgirán, y brindarles las habilidades y capacidades necesarias para construir y sostener empresas agrícolas exitosas ahora y en el futuro. futuro.

SNEFCC distribuirá un total de \$ 30,000 en fondos de estipendio (\$ 10,000 por estado) a los agricultores de color elegibles en CT, MA y RI. Las solicitudes de estipendios pueden oscilar entre un mínimo de \$ 500 a \$ 1000 por empresa agrícola.

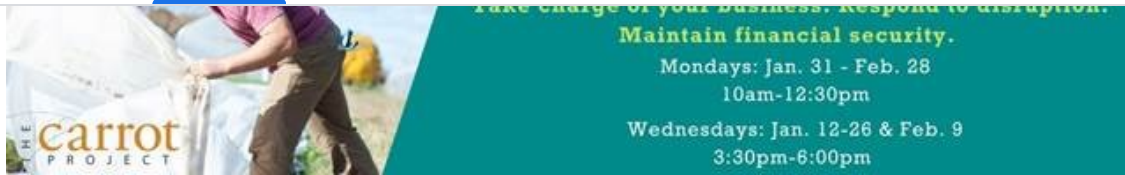
**Las solicitudes deben presentarse antes del 26 de enero de 2022 a las 11:59 p.m. EST**

[Aplicar aquí](#)





English → Spanish



## SERIE DE CAPACITACIÓN 2022: RESPONDER AL CAMBIO, PIVOTAR POR LA RENTABILIDAD

Únase a Cian Dalzell, el asesor comercial y capacitador principal del Proyecto Carrot y el agricultor para una de las dos series de capacitación en línea de cuatro sesiones. Esta capacitación está diseñada para brindarle habilidades y apoyo para la mejora tanto a corto como a largo plazo en las operaciones comerciales y la seguridad financiera.

Las sesiones se pueden mezclar y combinar para adaptarse a su horario.

### Aprenderá a:

- Aumente la eficiencia de su contabilidad
- Comprender y utilizar su balance
- Utilice sus resultados anteriores para planificar los riesgos
- Evaluar los impactos de los cambios comerciales en las ganancias
- Evalúe y responda rápidamente cuando las cosas no salgan según lo planeado

También llegará a comprender los obstáculos comunes y las soluciones para mantenerse al día con el trabajo financiero durante las horas punta. Además, tendrá la oportunidad de trabajar con sus propios números como parte de una cohorte o individualmente con un asesor comercial profesional.

### Para quien es:

Estas capacitaciones están diseñadas para agricultores y propietarios de negocios de alimentos con experiencia moderada o mayor en operaciones y que tienen un sistema de mantenimiento de registros financieros establecido. Se dará prioridad a las empresas de RI, MA y CT.

Los pescadores, acuicultores y pequeños procesadores que utilizan ingredientes agrícolas y marinos locales son bienvenidos y se les anima a asistir.

### Detalles:

Serie 1: lunes - 31 de enero, 7, 14 y 28 de febrero: de 10 a. M. A 12:30 p. M.

Serie 2: miércoles - 12, 19, 26 y 9 de febrero: 3:30 p.m. a 6:00 p.m.



## SUBVENCIÓN DE PARTIDO DE PATRIMONIO

El Women's Business Development Council tiene un anuncio especial:

la Ronda 4 de **Equity Match Grant se abrirá entre el 17 de enero y el 13 de febrero de 2022**.

¡El Programa de subvenciones Equity Match está diseñado para ayudar a que las empresas propiedad de mujeres crezcan! Se otorgarán subvenciones de entre \$ 2,500 y \$ 10,000 para proyectos claramente definidos que tendrán un impacto medible en el negocio, su crecimiento y rentabilidad. Los fondos de la subvención no se pueden utilizar para gastos operativos, nómina o mejoras inmobiliarias.

¡En enero, las sesiones de información de Equity Match Grant y las preguntas de solicitud se agregarán al sitio web!

Para obtener más información sobre el programa, siga el enlace a continuación.

[Aprende más aquí](#)



**TIENDAS DE TIERRA SÓLIDA PARA AGRICULTORES NUEVOS Y PRINCIPIANTES**  
*In English Debajo*



fondos están destinados a ayudar a los agricultores nuevos y principiantes a comprar mejores herramientas y realizar mejoras en sus operaciones en lugar de depender de insumos de bajo costo / baja calidad. UConn Extension y sus socios están ansiosos por ver que estos fondos tengan un impacto significativo en las empresas agrícolas y el bienestar de los agricultores.

### **Quien es elegible:**

- Operadores agrícolas de Connecticut que han estado operando su propio negocio por menos de 10 años
- Aspirantes a propietarios de negocios agrícolas de Connecticut que planean lanzar su negocio en 2022 y tienen más de una temporada de experiencia agrícola en la granja de otra persona
- Jardineros de mercado en Connecticut con al menos una temporada de experiencia vendiendo sus productos

### **Propósito del estipendio:**

El programa Solid Ground de UConn Extension busca poner a disposición estipendios para agricultores nuevos y principiantes para los siguientes propósitos:

- Compra de insumos como semillas, compost, enmiendas de suelo, mantillo, alquiler de equipos, compra de pequeños equipos, materiales para el manejo integrado de plagas.
- Para compensar los costos del productor asociados con las prácticas de conservación, preparación de la tierra, arrendamiento de tierras y conectividad Wi-Fi.
- Asistencia más allá de los tipos mencionados anteriormente que son relevantes para hacer pivotar el negocio debido a COVID-19.

### **Nivel de estipendio:**

Las solicitudes de estipendios pueden ser de un mínimo de \$ 500 hasta un máximo de \$ 2000 por empresa agrícola.

### **Cronología:**

***Las solicitudes deben recibirse antes de las 5:00 p.m. del 21 de enero de 2022.***

Para obtener más información sobre el programa y para postularse, siga el enlace a continuación.

[Aprende más aquí](#)



English → Spanish



El secretario del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA), Tom Vilsack, anunció que el USDA está desplegando \$ 100 millones bajo el nuevo Programa de Préstamos Garantizados para la Cadena de Suministro de Alimentos para poner a disposición casi \$ 1 mil millones en garantías de préstamos; Estas garantías de préstamos respaldarán la inversión privada en infraestructura de procesamiento y suministro de alimentos que fortalecerá la cadena de suministro de alimentos para el pueblo estadounidense.

El USDA está poniendo los fondos a disposición a través de la Ley del Plan de Rescate Estadounidense. El programa es parte de los esfuerzos de la Administración Biden-Harris para abordar los desafíos del sistema alimentario que se remontan a décadas y se agravaron aún más por la pandemia de COVID-19. Estas inversiones ayudarán a la infraestructura esencial de la cadena de suministro y procesamiento que, en última instancia, brindará más oportunidades y precios más justos a los agricultores, brindará a las personas un mayor acceso a alimentos más saludables y ayudarán a eliminar los cuellos de botella en la cadena de suministro de alimentos.

### **Programa de préstamos garantizados para la cadena de suministro de alimentos**

a través del programa de préstamos garantizados para la cadena de suministro de alimentos, USDA se asociará con prestamistas para garantizar préstamos de hasta \$ 40 millones para ayudar a las entidades elegibles a expandir la capacidad de procesamiento de carne y aves de corral y financiar otra infraestructura de la cadena de suministro de alimentos. Los prestamistas pueden proporcionar los préstamos a cooperativas, corporaciones, con fines de lucro, organizaciones sin fines de lucro, comunidades tribales, organismos públicos y personas elegibles en áreas rurales y urbanas.

USDA Rural Development (RD) administrará los préstamos. Los fondos se pueden utilizar para:

- poner en marcha o ampliar actividades de la cadena de suministro de alimentos, como la agregación, el procesamiento, la fabricación, el almacenamiento, el transporte, la venta al por mayor o la distribución de alimentos.
- abordar los cuellos de botella de la cadena de suministro.
- aumentar la capacidad y ayudar a crear una cadena de suministro de alimentos más resistente, diversa y segura en los EE. UU.

El USDA está aceptando solicitudes electrónicas de prestamistas a través del Sistema de Solicitud en Línea de la Cadena de Suministro de Alimentos hasta que se gasten los fondos. No se aceptarán solicitudes en papel. Para acceder al sistema de solicitud en línea, los prestamistas deben enviar una solicitud a [rdfoodsupplychainloans@usda.gov](mailto:rdfoodsupplychainloans@usda.gov) . Para obtener más información, visite [www.rd.usda.gov/foodsupplychainloans](http://www.rd.usda.gov/foodsupplychainloans) o consulte el aviso publicado en el Registro Federal el 9 de diciembre .



## SUBVENCIONES DE PROMOCION PARA GRANJEROS LACTEOS DE CT DISPONIBLES

Una oportunidad maravillosa para que los granjeros lecheros de Connecticut comiencen el nuevo año con la promoción renovada de los productos lácteos y la producción lechera.

La Junta de Promoción de la Leche de Connecticut y la Lechería de Nueva Inglaterra están ofreciendo un programa competitivo de subvenciones para la promoción de productos lácteos a las familias y empleados de las granjas lecheras de Connecticut. El financiamiento de este proyecto fue pagado por la Junta de Promoción de la Leche de Connecticut.

Los proyectos financiados serán elegibles para subvenciones de hasta \$ 5,000 para mejorar la percepción pública de la producción lechera y / o aumentar el consumo de productos lácteos locales. La subvención total disponible es de \$ 15,000. Las subvenciones están disponibles para proyectos que se completarán antes del 13 de mayo de 2022.

¿Tiene una gran idea, pero no está seguro de si merece una subvención? Envíanos una descripción rápida y estaremos encantados de ayudarte. Comuníquese con Jennifer Schenkel, especialista en relaciones con productores de productos lácteos de Nueva Inglaterra, en [jschenkel@newenglanddairy.com](mailto:jschenkel@newenglanddairy.com). La

fecha límite **para la presentación es el 13 de enero de 2022** . Haga clic en el enlace de abajo para postularse.

[Aplica ya](#)

---





Put Local on Your Tray is here to help schools and farms connect to source local roots for our Rooting for Winter campaign.

Did you know that 20 lbs. of mixed roots vegetables can make approx. 125 1/2 cup servings!

CT Grown carrots, turnips, potatoes and more range from .75¢ to \$3lb. That is a big range to work with when talking with farmers.



Check out more and Root for Winter at <https://putlocalonyourtray.uconn.edu/rootingforwinter/>



Contact [nicholas.e.tedesco@uconn.edu](mailto:nicholas.e.tedesco@uconn.edu) with any questions & to connect with a local school market



**JOIN US FOR A FARMLAND MIXER!** ← **LOOKING FOR THAT FARM LAND?**

**Tuesday, January 11**  
 6:30-7, pre-session to learn about the buying process  
 7-8:30- Meet landowners, service providers, and find land!

Sign up at: [s.uconn.edu/farmlandmixer](https://s.uconn.edu/farmlandmixer)

Land the Good  
**SOLID GROUND**  
 A Program of UConn Extension  
 UCONN COLLEGE OF AGRICULTURE, HEALTH AND NATURAL RESOURCES  
 American Farmland Trust

**MEZCLADOR VIRTUAL PARA TIERRAS AGRÍCOLAS**

**Martes 11 de enero, 6: 30-8: 30 pm**

Si usted es un agricultor en el estado que está buscando tierras para arrendar o comprar, esta es una gran oportunidad para que hable con los propietarios y obtenga otros recursos de los proveedores de servicios sobre cómo prepararse para arrendar o comprar tierras.

Para comenzar, Will O'Meara, agricultor y agente de campo de CT en [Land For Good](#), dará una breve presentación opcional sobre el acceso a la tierra y varios métodos para llegar a las tierras de cultivo.

A las 7:00 pm, comenzará la parte de mezcla del programa, que incluirá parcelas de propiedades agrícolas disponibles en Connecticut.

Los propietarios que se inscriban para el evento deben esperar dar una presentación de cinco minutos describiendo su base de tierra, infraestructura y el tipo de oportunidad que están ofreciendo (arrendamiento, arrendamiento con opción a compra, compra, etc.)

. Hay asistencia disponible para ayudar a preparar su oferta y evaluar la idoneidad de sus tierras de cultivo.

[Regístrate aquí](#)



### **QUICKBOOKS Y CONTABILIDAD PARA AGRICULTORES Y PRODUCTORES DE ALIMENTOS**

El programa de este invierno sobre QuickBooks y contabilidad agrícola básica es un híbrido de aprendizaje autodirigido, apoyo individual y clases remotas con profesionales de mantenimiento de registros financieros agrícolas. Está diseñado para agricultores y productores de alimentos locales que son nuevos en QuickBooks o necesitan mejorar sus prácticas actuales de mantenimiento de registros.

Para los meses de enero y febrero, los participantes tendrán acceso a lo siguiente:

- 6 clases de Quickbooks que cubren plan de cuentas, ingresos y gastos, activos y pasivos, balance general, informes y mejores prácticas de mantenimiento de registros.
- Horario de oficina con la autora de Farmer's Office, Julia Shanks, para hacer preguntas específicas sobre su negocio.
- Los asistentes elegibles pueden recibir apoyo adicional 1 × 1 en el mantenimiento de registros financieros, planificación o análisis al asistir a al menos 3 clases. Esta asistencia está disponible hasta junio de 2022. Consulte a continuación la información de calificación.

### Horario de clases:

martes, de 9:00 a. M. A 10:30 a. M., Del 11 de enero al 15 de febrero (6 clases en Zoom)

### Disponible para:

- Agricultores de Massachusetts
- Agricultores principiantes del estado de Nueva York
- Productores de alimentos especializados de Massachusetts que producen un producto de valor agregado donde al menos el 50% del volumen, peso o valor del ingrediente proviene de granjas locales.

[Registrarse aquí](#)



## CURSO CERTIFICADO PRODUCCIÓN VEGETAL 2022



Es un curso totalmente en línea para agricultores nuevos y principiantes que tienen de 0 a 3 años de experiencia en el cultivo de hortalizas o no tienen capacitación formal en agricultura. Los participantes aprenderán las respuestas a las preguntas básicas sobre la planificación de negocios agrícolas, planificación y preparación para la producción de hortalizas, técnicas de producción de hortalizas en las estaciones cálidas y frías, extensión de la temporada, identificación de problemas bióticos y abióticos y comercialización.

El precio del curso es de \$ 149.

Comuníquese con el coordinador del curso, Shuresh Ghimire ( [Shuresh.Ghimire@uconn.edu](mailto:Shuresh.Ghimire@uconn.edu) , 860-870-6933) si tiene alguna pregunta sobre este curso.

**Fecha límite de inscripción: 14 de enero de 2022**

[Registrarse aquí](#)

---

## ADQUIRIENDO SU GRANJA SERIE DE ENTRENAMIENTO EN LÍNEA

Una serie de capacitación virtual para agricultores aspirantes, nuevos y principiantes que se preparan para acceder a tierras agrícolas en Nueva Inglaterra. Aprenda a identificar sus objetivos y establecer parámetros financieros, revisar los pros y los contras de poseer versus arrendar, realizar una búsqueda de tierras, evaluar propiedades agrícolas, descubrir claves para una comunicación exitosa y más.

La serie de capacitación de seis sesiones proporcionará una introducción completa a los complejos problemas del acceso y tenencia de tierras agrícolas, y lo colocará en una posición para hacer un plan y dar los siguientes pasos para obtener tierras agrícolas y obtener una tenencia más segura.

### Los temas incluyen:

- Tenencia de tierras agrícolas
- Identificando tus metas
- Abastecimiento de tierras agrícolas y preparación financiera
- Poseer vs arrendar
- Encontrar tierras de cultivo
- Comunicación y negociación

**¡Únase a nosotros este invierno!** Miércoles por la noche de 6:30 a 8:00 pm todos los días:





English → Spanish ▼



9 de febrero de 2022  
16 de febrero de 2022  
23 de febrero de 2022

La tarifa de registro de escala móvil permite un mayor acceso a los eventos pagando una cantidad que se ajuste al presupuesto de cada uno. Aquellos que paguen la tarifa sugerida ayudarán a apoyar la participación de otros. La tarifa de inscripción sugerida es de \$ 50. El registro le brinda acceso a la serie completa, así como a las hojas de trabajo de la clase, los folletos de recursos y las grabaciones de las sesiones para que las vea cuando lo desee.

Para obtener más información, llame al 603-357-1600 o envíe un correo electrónico a [info@landforgood.org](mailto:info@landforgood.org) . Para registrarse ahora, haga clic en el botón de abajo.

[Registrarse aquí](#)



## BECA DE SEGURIDAD Y CERTIFICACIÓN DE ALIMENTOS LÁCTEOS

Esta subvención proporcionará a los productores de leche, procesadores y / o asociaciones de productores los fondos necesarios para tomar medidas viables para mejorar la seguridad de los productos lácteos. Los proyectos financiados a través de este programa respaldarán el aumento de los estándares de seguridad de la producción con el objetivo de acceder a nuevos mercados. Se priorizarán los proyectos que aumenten la comerciabilidad de los productos lácteos. Las actividades cubiertas por esta subvención incluyen el acceso a asistencia técnica, auditorías, desarrollo de planes de seguridad alimentaria, capacitación, tarifas de prueba y ciertas actualizaciones de infraestructura.





## Aprende más



### PLAZO EXTENDIDO PARA OPERACIONES ORGÁNICAS Y DE TRANSICIÓN CERTIFICADAS PARA SOLICITAR APOYO PARA PANDÉMICAS

El Departamento de Agricultura de los EE. UU. (USDA) ha extendido el plazo para que los productores agrícolas que están certificados como orgánicos, o en transición a orgánicos, soliciten el Programa de Certificación y Educación Orgánica y de Transición (OTECP). Este programa brinda asistencia ante una pandemia para cubrir los gastos de certificación y educación. **La fecha límite para solicitar los gastos elegibles de 2020 y 2021 es ahora el 4 de febrero de 2022**, en lugar de la fecha límite original del 7 de enero de 2022.

La inscripción para OTECP, administrada por la Agencia de Servicios Agrícolas (FSA) del USDA, comenzó el 8 de noviembre.

Lee mas

### RMA PUBLICA CAMBIOS PROPUESTOS A LA POLÍTICA DE SEGURO DE APPLE CROP

El Departamento de Agricultura de EE. UU. (USDA) anunció la publicación de una regla propuesta en el *Registro Federal* para enmendar las Disposiciones sobre cultivos de manzana. Los cambios propuestos se basan en los comentarios de las partes interesadas y los cambios recomendados de un estudio contratado sobre el programa de seguro de cultivos de manzanas. Tras la retroalimentación de la regla propuesta, la Agencia de Gestión de Riesgos (RMA) del USDA publicará una regla final que se espera que sea efectiva para el año de cosecha 2023.



English → Spanish



- Permitir que los productores elijan diferentes niveles de cobertura y porcentaje de elecciones de precios por tipo, lo que permite a los productores administrar la cobertura individual y el riesgo de precios de manera más efectiva.
- Permitir que las primas de los productores se reduzcan en respuesta a las prácticas de manejo del huerto, como la remoción o el injerto de árboles, que generalmente ocurren después de la fecha de informe de la superficie y disminuyen la productividad del huerto.
- Permitir que los productores aseguren a un precio más alto las manzanas vendidas predominantemente a mercados directos o mercados de procesamiento premium.
- Excluir las manzanas vendidas para el mercado de cortadoras de ser consideradas como "producción de manzanas frescas".
- Introduzca un factor de fruta fresca para tener en cuenta el valor de mercado reducido de la producción asegurada bajo la Opción de calidad vendida para un grado diferente al Fancy de EE. UU.

RMA solicita comentarios sobre estos cambios propuestos. El período de comentarios se cerrará el 14 de febrero de 2022. Las partes interesadas pueden enviar comentarios siguiendo el enlace a continuación.

[Deja un comentario](#)

## AGREGUE SU NEGOCIO A CT GROWN MAP

El Departamento de Agricultura, en coordinación con CT NOFA, ofrece una variedad de listados en línea en la [página CT Grown Map](#) . Todos los negocios agrícolas, puestos de granjas y mercados de agricultores pueden postularse. No hay tarifa para participar y se aceptan solicitudes durante todo el año. Para solicitar ser incluido en la lista, visite el [formulario de Google CT Grown Map](#) .

## Precios del mercado agrícola

[Subasta de ganado en Middlesex - CT](#)

*Precios proporcionados el 29 de noviembre de 2021*

[Subasta de productos lácteos de New Holland - New Holland, PA](#)

[New Holland, PA Informe de heno](#)

[Precios del mercado de agricultores de CT](#)

[USDA México Canadá Actualización semanal](#)



English → Spanish



Huevos regionales del noreste

Huevos

Flores ornamentales al por mayor - Boston

con cáscara de Nueva Inglaterra

Resumen de la subasta semanal de ganado

de Pensilvania Subasta de ganado de Pensilvania - Eighty Four, PA

---

### **Anuncios**

#### **En venta**

---

1-R. Blumenthal & Donahue es ahora la primera agencia de seguros independiente para agroindustrias a nivel nacional de Connecticut. Cultivadores de árboles de Navidad, apicultores, criadores de ovejas, agricultores orgánicos y todos los demás, llámenos para todas sus necesidades de seguros. 800-554-8049 o [www.bludon.com](http://www.bludon.com)

---

2-R. Seguros agrícolas, comerciales y de propiedad: lo hacemos todo. Llame a Blumenthal & Donahue 800-554-8049 o [www.bludon.com](http://www.bludon.com)

---

3-R. Cercas eléctricas Gallagher para granjas, caballos, control de ciervos, jardines y colmenas. Valla de energía de Sonpal 860-491-2290.

---

46-R. Lynn Blackmer, agente local de seguros agrícolas a nivel nacional. Certificado AFIS. Certificación Nationwide Farm Master. Sirviendo CT & RI. Granja de cualquier tipo / tamaño. Los miembros de CT Farm Bureau pueden calificar para descuentos. Móvil: 860-377-8947. [lblackmer@caluoriinsurance.com](mailto:lblackmer@caluoriinsurance.com) Citas disponibles en cualquier momento.

---

50-R. Las agencias de seguros SIG ofrecen una amplia gama de compañías, pueden ahorrarle hasta un 23% en su seguro agrícola y brindarle una mejor protección. Referencias disponibles de agricultores satisfechos. Llámenos para todas sus necesidades de seguros con ubicaciones en CT, RI, NY y NH. Comuníquese con nuestro departamento de AG al 866-346-3744, opción 4.

---

54-R. Trasplantadoras, sembradoras al vacío, abonadoras, plantadoras y cosechadoras de ajos y patatas. Equipos de precisión de alta calidad fabricados en Italia para los mercados de hortalizas, tabaco, cáñamo, frutas y flores. Llámenos o envíenos un correo electrónico hoy mismo para obtener más detalles. Griffin Farm Equipment, LLC. 860-508-2426, [Griffinfarm@aol.com](mailto:Griffinfarm@aol.com) ; [www.griffinfarmtools.com](http://www.griffinfarmtools.com)

---



English → Spanish



## Querido

---

42-R. Remolques de pacas con patadas EZTRAIL, cualquier condición. Pagado en efectivo. Llame o envíe un mensaje de texto a George, 860-918-5442.

---

## Oportunidades de trabajo

---

CitySeed se está expandiendo y busca un asociado de desarrollo a tiempo parcial para unirse al equipo. [Obtenga más información](#) .

---

Brass City Harvest en Waterbury, CT está buscando un líder en cocina culinaria. Para obtener más información sobre el puesto, haga clic [aquí](#).

---

UConn Extension, en asociación con [Connecticut Farm to School Collaborative](#) ( CTFTSC), está buscando activamente cubrir un puesto de asistente de proyecto temporal durante 6 meses en 2022 a partir de lo antes posible. Esta es una posición parcialmente remota a tiempo parcial. La fecha límite para postularse es el 17 de enero. [Haga clic aquí para obtener más información sobre el puesto](#).

---

UConn Extension está buscando contratar a un especialista en comunicaciones para que lo ayude con su programación de la granja a la escuela ( [Ponga local en su bandeja](#) ) y sus actividades. Este es un puesto temporal basado en proyectos sin beneficios. 20 horas a la semana, hasta un 50% en persona en el Centro de Extensión del Condado de Tolland en Vernon. Fecha límite 31 de enero a las 5 pm [Haga clic aquí para obtener más información sobre el puesto](#) .

---

UConn Extension está buscando contratar a un educador asistente / asociado de extensión cooperativa de 4-H Youth Development Food and Agricultural Literacy. Fecha de cierre: 31 de enero. Detalles: <https://academicjobsonline.org/ajo/jobs/18891> .

---

**Interesado en publicidad?** Haga clic [aquí](#) para obtener detalles sobre tarifas y envío.

---

## **Próximos eventos**

***(haga clic en la imagen a continuación para obtener información)***



English → Spanish



## 2022 Farm Viability Grant

Connecticut Department of Agriculture

### Application Period:

Monday, November 29, 2021 - Monday, February 14, 2022

### Eligible Applicants:

Municipalities  
Groups of Municipalities  
Regional Councils of Governments  
Agricultural Non-Profits

### Maximum Award:

\$49,999

### Match Requirement:

40% of the total  
project cost

### Projects must respond to one of the following areas of need in CT Agriculture:

Diversity, Equity, and Inclusion (DEI) in Agriculture  
Urban Agriculture  
Food Supply Chain  
Farmland Accessibility

**[Apply Here!](#)**

Contact [Alison.Grabarz@ct.gov](mailto:Alison.Grabarz@ct.gov)  
with any questions.



